

[This page intentionally left blank]

[This page intentionally left blank]

**INFORMATIONS GÉNÉRALES :** La pilule Aquatrols Advantage + offre aux gestionnaires de gazon une méthode sûre, efficace et facile à utiliser pour améliorer les résultats de l'arrosage manuel.

**INSTRUCTIONS D'EMPLOI :** La pilule Advantage + se dissout en environ 2 à 3 heures à des pressions d'eau de 60 à 90 p.s.i. (413,7 à 620,55 kPa). Une pilule devrait vous permettre de couvrir environ 4-6 verts de taille moyenne, arrosant à un taux de 20-30 minutes par vert. Insérer une pilule Advantage + dans le pot de l'applicateur. La vitesse à laquelle la pilule se dissout varie avec la pression, la qualité, le débit et la température de l'eau. Utiliser les pilules Aquatrols Advantage + aussi souvent que nécessaire. Les pilules peuvent être utilisés en conjonction avec votre programme régulier de gestion du gazon.

**ENTREPOSAGE ET ÉLIMINATION :** Conserver le récipient hermétiquement fermé. Stocker dans le récipient d'origine seulement. Conserver dans une zone de stockage sécurisée et verrouillée. Ne pas ajouter de l'eau au contenu de ce récipient. Rincer le contenant trois fois, vider l'eau de rinçage dans le réservoir de stockage ou de pulvérisation. Éliminer les récipients vides conformément aux lois fédérales, provinciales et locales.

### **CONSEILS DE PRUDENCE**

**Attention :** Peut provoquer une irritation. Éviter tout contact avec les yeux.

- Éviter de respirer les vapeurs ou les brumes.
- Éviter d'utiliser le produit de manière à exposer, directement ou indirectement, tout(e) travailleur ou personne à un risque.

- Consulter toujours la fiche de données de sécurité pour les instructions spécifiques.
- Les opérateurs et autres préposés à la manutention doivent porter des lunettes de protection ou un écran facial anti-éclaboussures, des gants résistant aux produits chimiques tels que le caoutchouc nitrile  $\geq 14$  mils ou le caoutchouc néoprène  $\geq 14$  mils, des combinaisons ou une chemise à manches longues et un pantalon, des chaussures et chaussettes.
- Conserver hors de portée des enfants.

### **PREMIERS SECOURS EN CAS DE CONTACT**

**CONTACT AVEC LES YEUX :** Ne pas se frotter les yeux. Rincer les yeux immédiatement à grande eau pendant 15 minutes en soulevant les paupières inférieures et supérieures. Consulter un médecin si nécessaire.

**CONTACT AVEC LA PEAU :** Enlever les vêtements contaminés et laver immédiatement et abondamment à l'eau la zone concernée pendant au moins 5 minutes. Si l'irritation ou la rougeur persiste, consulter un médecin si nécessaire.

**EN CAS D'INGESTION :** Boire de grandes quantités d'eau. Consulter un médecin si nécessaire. Provoquer le vomissement avec avis médical uniquement.

**INHALATION :** Transporter la victime à l'air frais et vérifier qu'elle respire correctement. Consulter un médecin si nécessaire.

Les opérateurs et autres préposés à la manutention doivent se laver les mains avant de manger, boire, mastiquer, fumer ou d'utiliser les toilettes. Laver l'extérieur des gants avant de les enlever. Bien se laver et porter des vêtements propres.

**YLEISET TIEDOT:** Aquatrols Advantage + -pelletti tarjoavat nurmikonhoitajille turvallisen, tehokkaan ja helpokäyttöisen tavan parantaa käsinkastelun tuloksia.

**OHJEET KÄYTTÖÄ VARTEN:** Advantage + -pelletti liukenee noin 2-3 tunnissa, kun vedenpaine on 60-90 psi (413,7 - 620,55 kPa). Yksi pelletti on suunniteltu riittämään 4-6 normaalikokoiselle viheriölle, kun kastelunopeus on 20-30 minuuttia per viheriö. Laita yksi Advantage + -pelletti levitinrasiaan. Pelletin liukenemisnopeus vaihtelee vedenpaineen, laadun, virtauksen ja lämpötilan mukaan. Käytä Aquatrols Advantage + -pellettejä niin usein kuin on tarpeen. Voit käyttää pellettejä yhdessä tavanomaisen nurmikonhoito-ohjelmasi kanssa.

**SÄILYTYS JA HÄVITTÄMINEN:** Pidä säiliö tiukasti suljettuna. Säilytä vain alkuperäisessä säiliössä. Säilytä turvallisessa ja lukitussa säilytystilassa. Älä lisää vettä tämän säiliön sisältöön. Huuhtelee säiliö kolmesti ja tyhjennä huuhteluvesi ruiskutus- tai varastosäiliöön. Hävitä tyhjät säiliöt liittovaltion, valtion tai paikallisen lain mukaan.

### **TURVALAUSEKKEET**

**VAROITUS:** Saattaa aiheuttaa ärsytystä. Vältä aineen joutumista silmiin.

- Vältä höyryjen tai sumujen hengittämistä.
- Vältä sellaista käyttöä, joka suoraan tai tuulen mukana altistaa työntekijöitä tai muita henkilöitä tuotteelle.
- Tarkista aina käyttöturvallisuustiedotteesta tarkemmat ohjeet.

- Käyttäjien ja muiden tuotetta käsittelevien on käytettävä suojalaseja tai kasvojen roiske-suojainta; kemikaaleja kestäviä käsineitä, jotka ovat esimerkiksi nitriliikumia  $\geq 14$  mils (0,3556 mm) tai neopreenikumia  $\geq 14$  mils (0,3556 mm); haalareita tai pitkähihaista paitaa ja pitkiä housuja; kenkiä ja sukkiä.
- Pidä poissa lasten ulottuvilta.

### **ENSIAPUTOIMENPITEET ALTISTUMISTILANTEESSA SILMÄKOSKETUS:**

Älä hiero silmiä. Huuhtelee silmiä välittömästi runsaalla vedellä 15 minuutin ajan nostaen ala- ja yläluomia. Hakeudu lääkäriin tarpeen vaatiessa.

### **IHKOSKETUS:**

Riisu tuotteen kanssa kosketuksiin joutuneet vaatteet ja huuhtelee altistunutta ihoaluetta välittömästi runsaalla vedellä vähintään 5 minuutin ajan. Jos ärsytys tai punoitus jatkuvat, hakeudu lääkäriin tarvittaessa.

**NIELEMINE:** Anna runsaasti vettä juotavaksi. Hakeudu lääkäriin tarpeen vaatiessa. Älä oksenna uhria kysymättä ensin neuvoa lääkäriltä.

**HENGITTÄMINEN:** Vie henkilö raittiiseen ilmaan ja varmista riittävä hengityskyky. Hakeudu lääkäriin tarpeen vaatiessa.

Käyttäjän ja muiden tuotetta käsittelevien tulisi pestä kädet ennen syömistä, juomista, purukumin syömistä, tupakointia sekä ennen WC:ssä käyntiä. Pese käsineiden ulkopinta ennen niiden riisumista käsistä. Pese huolellisesti ja vaihda puhtaat vaatteet.

**ALGEMENE INFORMATIE:** De Aquatrols Advantage + Pellet biedt turfmanager een veilige, effectieve en eenvoudig te gebruiken methode om de resultaten van handbewatering te verbeteren.

**GEbruIKSAANWIJZINGEN:** De Advantage + Pellet lost op in ongeveer 2-3 uur bij een waterdruk van 60 tot 90 p.s.i. (413,7 to 620,55 kPa). Een pellet moet het mogelijk maken om ongeveer 4-6 greens van gemiddelde grootte te bedekken, met een snelheid van 20-30 minuten per green. Plaats een Advantage + Pellet in de applicatorpot. De snelheid waarmee pellet oplost, varieert met de druk, de kwaliteit, de stroomsnelheid en de temperatuur van het water. Aquatrols Advantage + pellets zo vaak als nodig toepassen. Pellets kunnen worden gebruikt in combinatie met uw reguliere grasmattbeheerprogramma.

**OPSLAG EN AFVALVERWIJDERING:** Houd de verpakking goed gesloten Alleen in originele verpakking opslaan. Bewaar in een veilige en afgesloten opslagruimte. Geen water aan de inhoud van de verpakking toevoegen. Spoel de verpakking driemaal, leeg speelwater in de spuit- of voorraadtank. Voer lege containers af in overeenstemming met federale, provinciale en lokale wetgeving.

#### **VOORZORGMAATREGELEN**

**OPGEPAST:** Kan irritatie veroorzaken, mag niet in de ogen komen.

- Vermijd het inademen van dampen en nevels.
- Vermijd het gebruik van het product op een manier die direct of door wegdrijven werknemers of andere personen blootstelt.

- Raadpleeg altijd het veiligheidsinformatieblad voor specifieke instructies.
- Gebruikers en andere behandelaars moeten een veiligheidsbril of een gezichtsspatscherm, chemisch bestendige handschoenen, zoals nitrilrubber  $\geq 0,35$  mm of neopreenrubber  $\geq 0,35$  mm, overall of hemden met lange mouwen en schoenen met sokken dragen.
- Buitenbereik van kinderen houden

#### **EHBO-MAATREGELEN IN GEVAL VAN CONTACT**

**OOGCONTACT:** niet in de ogen wrijven De ogen onmiddellijk gedurende 15 minuten met grote hoeveelheden water spoelen terwijl de onderste en bovenste oogleden worden opgetild. Vraag indien nodig om medische assistentie.

**HUIDCONTACT:** Verwijder gecontamineerde kleding en was de getroffen zone onmiddellijk gedurende tenminste 5 minuten met grote hoeveelheden water Als irritatie of roodheid aanhoudt, zoek dan medische hulp indien nodig.

**INDIEN INGESLIKT:** Geef grote hoeveelheden water te drinken. Vraag indien nodig om medische assistentie. Braken niet induceren zonder advies van een arts.

**INADEMING:** Breng de persoon in frisse lucht en controleer om adequate ademhaling te verzekeren. Vraag indien nodig om medische assistentie.

De gebruiker en andere behandelaars moeten hun handen wassen voor het eten, drinken, kauwgom kauwen, gebruiken van tabak of het toilet gebruiken. De buitenkant van de handschoenen wassen vooraleer ze te verwijderen. Grondig wassen en schone kleren aantrekken.

Generelle oplysninger: Aquatrols Advantage+ Pellet giver græsplæne-vedligeholdere en sikker, effektiv og nem metode til at forbedre resultaterne ved håndvanding.

**BRUGSANVISNING:** Advantage + Pellet opløses efter ca. 2-3 timer ved et vandtryk på 60 til 90 p.s.i. (413,7 to 620,55 kPa). En pellet bør give dig mulighed for at dække omkring 4-6 middelstore plæner, ved en vanding med en hastighed på 20-30 minutter pr. plæne. Indsæt en Advantage + Pellet i applikatorbeholderen. Hastigheden, hvorved en pellet opløses varierer ud fra vandtryk, kvalitet, strømningshastighed og temperatur. Påfør Aquatrols Advantage + Pellets så ofte som nødvendigt. Pellets kan bruges sammen med dit regelmæssige vedligeholdelsesprogram for græsplæner.

**OPBEVARING OG BORTSKAFFELSE:** Hold beholderen tæt lukket. Opbevares kun i originalemballage. Opbevares i et sikkert og aflåst opbevaringsområde. Tilsæt ikke vand til indholdet af denne beholder. Skyl beholderen tre gange, og tøm skyllevandet op i en sprøjte eller lagerbeholder. Bortskaf tomme beholdere i overensstemmelse med føderal, statslig og lokal lovgivning.

### SIKKERHEDSFORANSTALNINGER

**FORSIGTIG:** Kan forårsage irritation. Kom ikke i øjnene

- Undgå indånding af dampe eller tåge.
- Undgå at bruge produktet på en sådan måde, der direkte, eller gennem drift, udsætter medarbejdere eller andre personer.

- Henvi altid til sikkerhedsdatabladet for specifikke anvisninger.
- Applikatorer og andet håndteringspersonale skal bære beskyttelsesbriller eller en ansigts-sprøjteskærm, kemikaliebestandige handsker, såsom nitrilgummi > 14 mils eller neoprengummi > 14 mils, overtræk eller langærmet skjorte og lange bukser samt sko og sokker.
- Opbevares utilgængeligt for børn.

### FØRSTEHJÆLPSFORANSTALTNING I TILFÆLDE AF KONTAKT

**ØJENKONTAKT:** Gnid ikke øjnene. Skyl straks øjnene med store mængder vand i 15 minutter og løft de nederste og øvre øjenlåg. Søg lægehjælp om nødvendigt.

**HUDKONTAKT:** Fjern forurenede tøj og vask straks med store mængder vand i mindst 5 minutter. Hvis irritation eller rødme vedvarer, søg lægehjælp efter behov.

**INDTAGELSE:** Drik store mængder vand. Søg lægehjælp om nødvendigt. Fremkald kun opkastning efter råd fra en læge.

**INDÅNDING:** Flyt personen til omgivelser med frisk luft og sikr at vedkommende kan trække vejret tilstrækkeligt. Søg lægehjælp om nødvendigt.

Applikatorer og andet håndteringspersonale skal vaske hænderne før de spiser, drikker, tygger tyggegummi, bruger tobak eller benytter toilettet. Vask ydersiden af handskerne inden fjernelse. Vask grundigt og skift til rent tøj.

**VŠEOBECNÉ INFORMACE:** Pelety Aquatrols Advantage + poskytují správcům trávníků bezpečný, účinný a snadno použitelný způsob zlepšení výsledků ručního kropení.

**NÁVOD K POUŽITÍ:** Pelety Advantage + se rozpustí asi za 2 až 3 hodiny při tlaku vody v rozmezí 4,14 až 6,2 baru (60 až 90 p.s.i.) (413,7 až 620,55 kPa). Jedna peleta by měla vystačit zhruba na 4 až 6 průměrně velkých jamkovišť při kropení rychlostí 20–30 minut na jamkoviště. Do nádoby aplikátoru vložte jednu peletu Advantage +. Rychlost rozpuštění pelety se bude lišit v závislosti na tlaku, kvalitě, rychlosti průtoku a teplotě vody. Pelety Aquatrols Advantage + používejte tak často, jak je třeba. Pelety lze používat souběžně s vašim běžným programem péče o trávník.

**SKLADOVÁNÍ A LIKVIDACE:** Nádoby uchovávejte řádně uzavřené. Produkt uchovávejte pouze v původním obalu. Uchovávejte v bezpečném a uzamčeném skladovacím prostoru. Obsah nádoby neředte vodou. Nádoby třikrát vypláchněte a vodu použitou k vypláchnutí vylijte do postřikovací nebo skladovací nádoby. Prázdné obaly zlikvidujte v souladu s mezinárodními a místními předpisy.

### **BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE**

**VAROVÁNÍ:** Může způsobit podráždění. Chraňte oči před zasažením.

- Vyvarujte se vdechnutí par nebo aerosolů.
- Vyvarujte se používání tohoto produktu způsobem, který by vystavoval pracovníky nebo jiné osoby jeho účinkům, ať již přímo či v důsledku unášení větrem.
- Ohledně konkrétních pokynů se vždy držte bezpečnostního listu pro danou látku.

- Pracovníci provádějící postřik či jinak manipulující s tímto produktem musí používat ochranné brýle nebo ochranné obličejové masky a rukavice odolné proti chemikáliím, např. z nitrilového kaučuku  $\geq 0,36$  mm (0,014") nebo neoprenové pryže  $\geq 0,36$  mm (0,014"), kombinězy nebo kalhoty a košile s dlouhým rukávem a boty a ponožky.
- Uchovávejte mimo dosah dětí.

### **PRVNÍ POMOC V PŘÍPADĚ ZASAŽENÍ**

**PŘI ZASAŽENÍ OČÍ:** netřete si oči. Důkladně vypláchněte velkým množstvím vody po dobu 15 minut při současném nadzvedávání horního i dolního víčka. V případě potřeby vyhledejte lékařskou pomoc.

**PŘI STYKU S KŮŽÍ:** Okamžitě odložte veškeré kontaminované oblečení a kůži okamžitě omyjte velkým množstvím vody alespoň 5 minut. Pokud dojde k podráždění či zarudnutí pokožky, které přetrvává, vyhledejte lékařskou pomoc.

**PŘI POŽITÍ:** Vypláchněte ústa velkým množstvím vody. V případě potřeby vyhledejte lékařskou pomoc. Vyvolávejte zvracení pouze na základě doporučení lékaře.

**PŘI VDECHNUTÍ:** Doprajte postiženého na čerstvý vzduch a zkontrolujte u něj dýchání. V případě potřeby vyhledejte lékařskou pomoc.

Pracovník provádějící postřik nebo jinak manipulující s tímto produktem by si měl před jídlem, pitím, žvýkáním, kouřením nebo použitím toalety umýt ruce. Vnější povrch rukavic před sundáním omyjte vodou. Pečlivě se umyjte a převlečte se do čistého oděvu.

**GENERAL INFORMATION:** The Aquatrols Advantage + Pellet provides turf managers with a safe, effective, and easy-to-use method for improving the results of hand watering.

**DIRECTIONS FOR USE:** The Advantage + Pellet will dissolve in about 2-3 hours at water pressures of 60 to 90 p.s.i. (413.7 to 620.55 kPa). One pellet should permit you to cover about 4-6 average sized greens, watering at a rate of 20-30 minutes per green. Insert one Advantage + Pellet in the applicator jar. The rate at which pellet dissolves varies with water pressure, quality, flow rate and temperature. Apply Aquatrols Advantage + Pellets as often as needed. Pellets may be used in conjunction with your regular turf management program.

**STORAGE AND DISPOSAL:** Keep container tightly closed. Store in original container only. Keep in a secure and locked storage area. Do not add water to the contents of this container. Triple rinse container, empty rinse water into spray or stock tank. Dispose of empty containers in accordance with federal, state, and local law.

#### **PRECAUTIONARY STATEMENTS**

**CAUTION:** May cause irritation. Do not get in eyes.

- Avoid breathing vapors or mists.
- Avoid using product in a manner to directly, or through drift, expose workers or other persons.
- Always consult the safety data sheet for specific instructions.

- Applicators and other handlers must wear goggles or a facial splash shield; chemical resistant gloves, such as nitrile rubber > 14 mils or neoprene rubber > 14 mils; coveralls or long sleeved shirt and long pants; shoes plus socks.
- Keep out of reach of children.

#### **FIRST AID MEASURE IN CASE OF CONTACT**

**EYE CONTACT:** do not rub eyes. Immediately flush eyes with large amounts of water for 15 minutes lifting the lower and upper lids. Seek medical attention if necessary.

**SKIN CONTACT:** Remove contaminated clothing and immediately wash affected are with large amounts of water for at least 5 minutes. If irritation or redness persists, seek medical attention as needed.

**IF SWALLOWED:** Give large amounts of water to drink. Seek medical attention if necessary. Induce vomiting only upon advice from a physician.

**INHALATION:** Move individual to fresh air and check to assure adequate respiration. Seek medical attention if necessary.

Applicator and other handlers should wash hands before eating, drinking, chewing gum, using tobacco, or using the toilet. Wash the outside of gloves before removing. Wash thoroughly and change into clean clothing.



**CONDITIONS OF SALE LIMITATION OF LIABILITY AND REMEDIES AQUATROLS CORPORATION OF AMERICA**

Injury to the crop to which the product is applied may result from the occurrence of extraordinary or unusual weather conditions, the failure to follow the label directions or good application practices, all of which are beyond the control of the seller. In addition, failure to follow label directions may cause injury to other crops, animals, man, or the environment. This product is to be used and applied according to the label directions by professionals trained in the use of agricultural chemicals. This material is not intended for use by, nor should be used by consumers. The seller warrants that this product conforms to the chemical description on the label.

The seller makes no other warranties or representations of any kind, expressed or implied, concerning the product, including no implied warranty of merchantability or fitness for any particular purpose, and no such warranty shall be implied by law.

The exclusive remedy against the seller for any cause of action relating to the handling or use of this product is claim for damage, and in no event shall damages or any other recovery of any kind against the seller exceed the price of the product which causes the alleged loss, damage, injury or other claim.

The seller shall not be liable and any and all claims against the seller are waived, for special, indirect, incidental or consequential damages or expenses, of any nature including but not limited to, loss of profits or income, or any liability incurred by the buyer to any third party in any way arising out of or relating to the handling, repackaging from original container or the relabeling by the buyer or user, or use of this product, whether or not based on the seller's negligence, breach of warranty, strict liability in tort or any other cause of action.

The seller offers this product and the buyer and user accept it, subject to the foregoing conditions of sale and limitation of warranty, liability and remedies.

Information regarding the contents and levels of metals in this product is available on the internet at <http://www.aapfco.org/metals.htm>

For technical information and Safety Data Sheet, contact Aquatrols at 1-800-257-5797 or visit our website at [www.aquatrols.com](http://www.aquatrols.com)

**ALLGEMEINE INFORMATIONEN:** Der Aquatrols

Advantage + Pellet bieten dem Rasenmanager eine sichere, effektive und einfach zu handhabende Methode zur Verbesserung der Ergebnisse der Bewässerung von Hand.

**GEBRAUCHSANWEISUNG:** Der Advantage + Pellet lösen sich in ca. 2-3 Stunden bei einem Wasserdruck von 60 bis 90 p.s.i. (413,7 bis 620,55 kPa) auf. Ein Pellet sollte es Ihnen ermöglichen, etwa 4-6 mittelgroße Grüns abzudecken, die für jeweils 20-30 Minuten pro Grün gegossen werden. Fügen Sie ein Advantage + Pellet in das Applikatorglas ein. Das Tempo, zu dem sich das Pellet auflöst, hängt von Wasserdruck, Qualität, Durchflussmenge und Temperatur ab. Gebrauchen Sie Aquatrols Advantage + Pellets so oft wie nötig. Pellets können zusammen mit Ihrem regulären Rasenpflegeprogramm verwendet werden.

**LAGERUNG UND ENTSORGUNG:** Behälter dicht geschlossen halten. Nur im Originalgebinde aufbewahren. In einem sicheren und abgeschlossenen Lagerbereich aufbewahren. Dem Inhalt dieses Behälters kein Wasser hinzufügen. Behälter dreifach ausspülen, Spülwasser in Sprüh- oder Vorratsbehälter entleeren. Leere Behälter gemäß Bundes-, Landes- und Kommunalrecht entsorgen.

**SICHERHEITSHINWEISE**

**VORSICHT:** Kann zu Irritationen führen. Nicht in die Augen bekommen.

- Dämpfe und Nebel nicht einatmen.
- Produktanwendung in einer Weise vermeiden, die direkt oder

durch Abdriften Arbeiter oder andere Personen gefährdet.

- Für spezifische Anweisungen immer das Sicherheitsdatenblatt konsultieren.
- Applikatoren und andere Anwender müssen eine Schutzbrille oder einen Gesichtsschutz tragen; chemikalienbeständige Handschuhe wie Nitrilkauschuk > 14 mils (0,36 mm) oder Neoprenkauschuk > 14 mils (0,36 mm); Overalls oder ein langärmeliges Hemd und lange Hosen; Schuhe und Socken.
- Außer Reichweite von Kindern aufbewahren.

**ERSTE-HILFE-MASSNAHME BEI BERÜHRUNG**

**AUGENKONTAKT:** Augen nicht reiben. Augen sofort mit viel Wasser 15 Minuten lang spülen und Unter- und Oberlider anheben. Bei Bedarf einen Arzt aufsuchen.

**HAUTKONTAKT:** Kontaminierte Kleidung ausziehen und sofort für mindestens 5 Minuten mit viel Wasser waschen. Bei anhaltender Irritation oder Rötung einen Arzt aufsuchen.

**WENN VERSCHLUCKT:** Große Mengen Wasser zu trinken geben. Bei Bedarf einen Arzt aufsuchen. Erbrechen nur auf Anraten eines Arztes einleiten.

**INHALATION:** An die frische Luft bringen und auf ausreichende Atmung achten. Bei Bedarf einen Arzt aufsuchen.

Applikator und andere Anwender sollten sich vor dem Essen, Trinken, Tabakgebrauch, Auftragen von Kosmetika oder Benutzen der Toilette gründlich die Hände waschen. Außenseite der Handschuhe vor dem Ausziehen waschen. Gründlich waschen und in saubere Kleidung wechseln.

**INFORMAZIONI GENERALI:** Aquatrols Advantage + Pellet fornisce agli agronomi un metodo sicuro, efficace e facile da usare per migliorare i risultati dell'irrigazione naturale.

**ISTRUZIONI PER L'USO:** Advantage + Pellet si dissolve in 2-3 ore circa con la pressione dell'acqua da 60 a 90 bar. (413.7 fino a 620.55 kPa). Un pellet coprirà 4-6 green di grandezza media, annaffiando ad una velocità di 20-30 minuti a green. Inserire un The Advantage + Pellet nel barattolo dell'applicatore. La velocità con cui il pellet si dissolve varia a seconda della pressione dell'acqua, della qualità, del flusso e della temperatura. Applicare Aquatrols Advantage + Pellets al bisogno. Il pellet può essere usato insieme alla regolare gestione del manto erboso.

**STOCCAGGIO E SMALTIMENTO:** Tenere il contenitore ermeticamente chiuso. Conservare solo nel contenitore originale. Conservare in un luogo sicuro e chiuso. Non aggiungere acqua al contenuto del contenitore. Sciacquare tre volte il contenitore, svuotare l'acqua usata per risciacquare in un serbatoio. I contenitori vuoti devono essere smaltiti in conformità con le leggi locali, statali e federali vigenti.

### **CONSIGLI DI PRUDENZA**

**ATTENZIONE:** può causare irritazione, tenere lontano dagli occhi.

- Evitare di inalare vapore o nebbia.
- Evitare di usare il prodotto così che possano esporre i lavoratori o altre persone in modo diretto o indiretto.

- Consultare sempre la scheda del prodotto per istruzioni specifiche.
- Gli applicatori o altri incaricati devono indossare occhiali protettivi o una maschera facciale; guanti resistente agli agenti chimici, come gomma nitrilica > 14 mils o gomma al neoprene > 14 mils; tute o maglie e pantalonilunghi; scarpe e calzini.
- Tenere fuori dalla portata di bambini.

### **MISURE DI PRIMO SOCCORSO IN CASO DI CONTATTO**

**CONTATTO CON GLI OCCHI:** non strofinare gli occhi. Sciacquare gli occhi abbondantemente con acqua per almeno 15 minuti sollevando la palpebra superiore e inferiore. Consultare un medico se necessario.

**CONTATTO CON LA CUTE:** Rimuovere gli indumenti contaminati e lavare immediatamente con abbondanti quantità d'acqua per almeno 5 minuti. Se l'irritazione o il rossore persiste, consultare un medico.

**SE INGERITO:** Bere grandi quantità d'acqua. Consultare un medico se necessario. Indurre il vomito solo se su consiglio del medico.

**SE INALATO:** In caso di inalazione trasportare l'infortunato all'aria aperta. Consultare un medico se necessario.

Gli applicatori o i responsabili devono lavare le mani e il viso attentamente prima di mangiare, bere, usare tabacco, usare cosmetici o usare i servizi. Pulire la parte esterna dei guanti prima di rimuoverli. Lavarsi accuratamente e indossare vestiti puliti.

**GENERELL INFORMASJON:** Aquatrols Advantage + Pellet gir plengartnere en sikker, effektiv og brukervennlig metode for å forbedre resultatene av håndvanning.

**BRUKSANVISNING:** Advantage + Pellet vil oppløses i løpet av 2-3 timer ved vanntrykk på 60 til 90 psi. (413,7 til 620,55 kPa). En pellet vil dekke omtrent 4 -6 greens av gjennomsnittelig størrelse ved en vanningshastighet på 20-30 minutter per green. Sett inn en Advantage + Pellet i applikatorukrukken. Hastigheten ved hvilken pellets oppløses varierer med vanntrykk, kvalitet, strømningshastighet og temperatur. Påfør Aquatrols Advantage + Pellets så ofte som nødvendig. Pellets kan brukes sammen med ditt vanlige plengartnerprogram.

**LAGRING OG AVHENDING:** Hold beholderen tett lukket. Lagre produktet kun i originalbeholderen. Må oppbevares på et trygt og innelåst lagersted. Ikke legg til vann til innholdet i denne beholderen. Skyll beholderen tre ganger, tøm ut skyllevannet i sprøyte eller lagerbeholder. Avhend tomme beholdere i henhold til føderale, statlige og lokale lover.

#### **FORSIKTIGHETSUTSAGN:**

**FORSIKTIG:** Kan forårsake irritasjon, må ikke fås i øynene.

- Unngå å innånde damp eller tåke.
- Unngå å bruke produktet på en måte som direkte eller drivende utsetter arbeidstakere eller andre personer.

- Rådfør deg alltid med sikkerhetsdatabladet for spesifikke instruksjoner.
- Påførere og andre som håndterer produktet må bruke vernebriller eller ansiktsmaske mot sprut; kjemikaliebestandige hansker, som nitrilgummi  $\geq$  14 mils eller neoprengummi  $\geq$  14 mils; overaller eller langermet skjorte og bukse; sko pluss sokker.
- Må holdes utilgjengelig for barn.

#### **FØRSTEHJELPSTILTAK I TILFELLE KONTAKT**

**ØYEKONTAKT:** Ikke gni øynene. Skyll øyeblikkelig øynene med store mengder med vann i 15 minutter mens du løfter opp nedre og øvre øyelokk. Om nødvendig, oppsøk lege.

**HUDKONTAKT:** Fjern kontaminert tøy og vask straks det berørte området med store mengder vann i minst 5 minutter. Hvis irritasjon eller rødhet vedvarer, kontakt lege ved behov.

**VED SVELGING:** Drikk store mengder med vann. Om nødvendig, oppsøk lege. Fremkall oppkast kun etter råd fra en lege.

**INNÅNDING:** Flytt personen til frisk luft og kontroller for å sikre tilstrekkelig åndedrett. Om nødvendig, oppsøk lege.

Påførere og andre som håndterer produktet må vaske hendene før de spiser, drikker, tygger tyggegummi, bruker tobakk eller bruker toalettet. Vask utsiden av hanskene før de tas av. Vask deg godt og ha på rene klær.

**OGÓLNE INFORMACJE:** Produkt Aquatrols Advantage + pelet zapewnia profesjonalistom w dziedzinie pielęgnacji trawników bezpieczną, skuteczną i prostą w użyciu metodę uzyskania poprawy wyników ręcznego podlewania.

**SPOSÓB UŻYCIA:** Pelet Advantage + ulegnie rozpuszczeniu po upływie około 2-3 godzin przy ciśnieniu wody od 60 do 90 psi (od 413,7 do 620,55 kPa). Jeden pelet powinien umożliwić aplikację na około 4-6 obszarów green o średnim rozmiarze, przy podlewaniu z prędkością 20-30 minut na jeden green. Włożyć jeden pelet Advantage + do zbiornika aplikatora. Prędkość rozpuszczania się peletu zależy od ciśnienia wody, jakości wody, prędkości przepływu oraz temperatury. Stosować pelety Aquatrols Advantage + tak często, jak to potrzebne. Pelety mogą być stosowane w połączeniu ze zwykłymi produktami do pielęgnacji trawników.

**PRZECHOWYWANIE I UTYLIZACJA:** Przechowywać w szczelnie zamkniętym pojemniku. Przechowywać wyłącznie w oryginalnym pojemniku. Przechowywać w bezpiecznym, zamykanym obszarze. Nie dodawać wody do zawartości tego pojemnika. Potrójnie wypłukać pojemnik, wyłączyć wodę użytą do płukania do zbiornika do rozpylania lub przechowywania. Utylizować puste pojemniki zgodnie z przepisami federalnymi, stanowymi i lokalnymi.

**ZWROTY OKREŚLAJĄCE ŚRODKI OSTROŻNOŚCI UWAGA:** może powodować podrażnienie; nie dopuszczać do kontaktu z oczami.

- Unikać wdychania par lub mgły.
- Unikać używania produktu w sposób powodujący bezpośrednie lub wynikające z rozprzestrzeniania się

produktu narażenie pracowników lub innych osób.

- Należy zawsze zapoznawać się z kartą charakterystyki zawierającą konkretne instrukcje.
- Osoby stosujące produkt i inne osoby pracujące z produktem muszą nosić: gogle lub osłonę twarzy chroniącą przed rozpryskami; rękawice odporne na chemikalia, na przykład z gumy nitrilowej > 0,4 mm (14 mil) lub gumy neoprenowej > 0,4 mm (14 mil); kombinezon lub bluzę z długim rękawem i długie spodnie; buty i skarpety.
- Przechowywać poza zasięgiem dzieci.

#### **ŚRODKI PIERWSZEJ POMOCY W RAZIE KONTAKTU**

**KONTAKT Z OCZAMI:** nie trzeć oczu. Natychmiast wypłukać oczy dużą ilością wody, przez 15 minut, unosząc dolne i górne powieki. W razie potrzeby zwrócić się o pomoc medyczną.

**KONTAKT ZE SKÓRĄ:** Zdjąć zanieczyszczoną odzież i natychmiast spłukać zanieczyszczony obszar dużą ilością wody, przez co najmniej 5 minut. Jeżeli podrażnienie lub zaczerwienienie nie ustępuje, zwrócić się o pomoc medyczną.

**POŁKNIECIE:** Podać do picia dużą ilość wody. W razie potrzeby zwrócić się o pomoc medyczną. Wywoływać wymioty tylko jeśli lekarz to zaleci.

**DRUGI ODDECHOWE:** Przemieścić poszkodowanego na świeże powietrze i sprawdzić, czy może swobodnie oddychać. W razie potrzeby zwrócić się o pomoc medyczną.

Osoby stosujące produkt i inne osoby pracujące z produktem powinny myć ręce przed jedzeniem, piciem, żuciem gumy, paleniem lub korzystaniem z toalety. Przed zdjęciem rękawic umyć ich zewnętrzną stronę. Dokładnie się umyć i przebrać się w czystą odzież.

**INFORMAÇÃO GERAL:** Aquatrols Advantage + Pellet proporciona aos cuidadores de relvados um método seguro, eficaz, e fácil de usar para melhorar os resultados da rega manual.

**INSTRUÇÕES DE USO:** As pelotas Advantage + dissolvem-se em 2-3 horas, com uma pressão de água de 60 a 90 psi. (413,7 a 620,55 kPa). Uma pelota assegura uma cobertura de 4-6 greens de dimensões médias, com uma rega de 20-30 minutos por green. Insira uma pelota Advantage + Pellet no frasco aplicador. A rapidez de dissolução pode variar em função da pressão da água, da qualidade, do caudal e da temperatura. Aplicar Aquatrols Advantage + Pellets sempre três vezes. As pelotas podem empregar-se em conjunto com o seu programa regular de gestão de relvados.

**ARMAZENAGEM E ELIMINAÇÃO:** Manter o recipiente bem fechado. Armazenar sempre o produto no seu recipiente original. Armazenar o produto numa área segura e protegida com uma fechadura. Não acrescentar água ao conteúdo deste recipiente. Enxaguar o recipiente três vezes, e esvaziar a água de lavagem para um tanque de armazenamento ou de pulverização. Descartar os recipientes vazios conforme previsto na legislação aplicável.

### **RECOMENDAÇÕES DE PRECAUÇÃO**

**ADVERTÊNCIA:** Pode causar irritação. Evitar o contacto com os olhos.

- Evitar respirar os vapores ou névoas.
- Evitar a exposição direta ou indireta dos trabalhadores de outras pessoas ao produto durante a sua utilização.
- Consultar sempre as instruções específicas na ficha de segurança do produto.

- Os aplicadores e outros manipuladores do produto deverão usar óculos de proteção ou um escudo de proteção facial, luvas resistentes aos produtos químicos, como, por exemplo, luvas de borracha nitrílica  $\geq 14$  mils ou de borracha de neopreno  $\geq 14$  mils, fato-macaco ou camisa de manga comprida e calças, sapatos e meias.
- Manter fora do alcance das crianças.

### **MEDIDAS DE PRIMEIROS SOCORROS EM CASO DE CONTACTO COM O PRODUTO**

**CONTACTO COM OS OLHOS:** Não esfregar os olhos. Enxaguar imediatamente os olhos com água abundante durante 15 minutos, levantando as pálpebras superior e inferior. Se for necessário, procurar assistência médica.

**CONTACTO COM A PELE:** Despir a roupa contaminada, e lavar imediatamente a área a fetada com água abundante durante 5 minutos, como mínimo. Se a irritação ou a vermelhidão persistir, procurar assistência médica.

**INGESTÃO:** Beber grandes quantidades de água. Se for necessário, procurar assistência médica. Nunca induzir o vômito sem recomendação médica.

**INALAÇÃO:** Situar a pessoa afetada num local ao ar fresco, e comprovar que respira corretamente. Se for necessário, procurar assistência médica.

Os aplicadores e manipuladores do produto devem lavar as mãos antes de comer, beber, mascar chiclete, fumar ou utilizar os sanitários. Lavar o exterior das luvas depois de as retirar. Lavar cuidadosamente o corpo, e vestir roupas limpas.

**INFORMACIÓN GENERAL:** Los gránulos Advantage + de Aquatrols proporcionan a los responsables de mantener el césped un método seguro, efectivo y fácil de usar para mejorar los resultados del riego manual.

**INSTRUCCIONES DE USO:** El gránulo Advantage + se disuelve en 2-3 horas a presiones de agua de 60 a 90 psi (entre 413,7 y 620,55 kPa). Un gránulo debería permitirle cubrir de 4 a 6 greens de tamaño medio, regando a una velocidad de 20-30 minutos por green. Introduzca un gránulo Advantage + en el frasco aplicador. La velocidad a la que se disuelve el gránulo varía según la presión, calidad, caudal y temperatura del agua. Aplique los gránulos Advantage + de Aquatrols con la frecuencia que sea necesario. Los gránulos se pueden usar en combinación con otros programas habituales de mantenimiento de césped.

**ALMACENAMIENTO Y ELIMINACIÓN:** Mantenga el recipiente herméticamente cerrado. Almacene únicamente en el envase original. Mantener en un lugar de almacenamiento seguro y cerrado. No agregar agua al contenido de este recipiente. Enjuagar tres veces el recipiente, vaciar el agua de enjuague en el rociador o en el depósito de almacenamiento. Desechar los recipientes vacíos de acuerdo con las leyes estatales, autonómicas y municipales.

#### **DECLARACIONES DE PRECAUCIÓN**

**PRECAUCIÓN:** Puede causar irritación. No debe entrar en contacto con los ojos.

- Evitar inhalar los vapores o la niebla.
- Evitar usar el producto de manera que se exponga a los trabajadores u otras personas de forma

directa o por la corriente.

- Consultar siempre la ficha de datos de seguridad para obtener instrucciones específicas.
- Las personas que efectúen la aplicación y otros manipuladores deben usar gafas protectoras o un protector contra salpicaduras faciales, guantes resistentes a los productos químicos, como caucho nitrílico > 14 mils o caucho de neopreno > 14 mils, monos o camisas de manga larga, pantalones largos, y zapatos y calcetines.
- Manténgase fuera del alcance de los niños.

#### **MEDIDAS DE PRIMEROS AUXILIOS EN CASO DE CONTACTO**

**CONTACTO CON LOS OJOS:** No frotar los ojos. Enjuagar inmediatamente los ojos con grandes cantidades de agua durante 15 minutos levantando los párpados inferior y superior. Solicitar atención médica si es preciso.

**CONTACTO CON LA PIEL:** Quitar la ropa contaminada y lavar la zona afectada inmediatamente con agua abundante durante al menos 5 minutos. Si persiste la irritación o rojez, buscar la ayuda médica necesaria.

**EN CASO DE INGESTIÓN:** Dar a beber grandes cantidades de agua. Solicitar atención médica si es preciso. Provocar el vómito solo si lo recomienda un médico.

**INHALACIÓN:** Trasladar a la persona al aire libre y comprobar que respira adecuadamente. Solicitar atención médica si es preciso.

La persona que efectúe la aplicación y otros manipuladores deben lavarse las manos antes de comer, beber, masticar chicle, fumar o ir al baño. Lavar la parte exterior de los guantes antes de quitárselos. Lavarse a fondo y ponerse ropa limpia.

[This page intentionally left blank]